



联合国 大会



Distr.
GENERAL

A/C.5/36/54/Corr.2
2 December 1981
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第三十六届会议
第五委员会
议程项目100

1982 - 1983 两年期方案概算

阿拉伯文服务

秘书长的报告

更正

1. 附随第12段之后的表改订如下:

1982年增设员额

专业人员

一般事务人员

	<u>专业人员</u>				<u>共计</u>	<u>一般事务人员</u>		
	<u>P-5</u>	<u>P-4</u>	<u>P-3</u>	<u>P-2/1</u>		<u>特等</u>	<u>其他各等</u>	<u>共计</u>
<u>第29 A 款</u>								
口译	2	5	2	-	9	-	-	-
逐字记录:								
逐字记录员	1	-	4	-	5	-	-	-
逐字审校	-	1	-	-	1	-	-	-
打字员	-	-	-	-	-	-	6	6
复制	-	-	-	-	-	1	2	3
分发	-	-	-	-	-	-	2	2
共计	3	6	6	-	15	1	10	11

1983年增设员额

	<u>专业人员</u>				<u>一般事务人员</u>			
	<u>P-5</u>	<u>P-4</u>	<u>P-3</u>	<u>P-2/1</u>	<u>共计</u>	<u>特等</u>	<u>其他各等</u>	<u>共计</u>
<u>第29 A款</u>								
口译	2	4	3	-	9	-	-	-
笔译	-	1	1	-	2	-	-	-
名词和资料参考	-	-	1	1	2	-	2	2
逐字记录								
逐字记录员	-	-	3	-	3	-	-	-
逐字审校	-	2	-	-	2	-	-	-
打字员	-	-	-	-	-	-	3	3
正式记录编辑	-	1	2	1	4	-	1	1
复制	-	-	-	-	-	1	2	3
分发	-	-	-	-	-	1	2	3
印刷	-	-	1	-	1	-	1	1
<u>第29 D款</u>								
达格哈马舍尔德								
图书馆	-	-	-	-	-	-	1	1
共计	2	8	11	2	23	2	12	14

2. 第 1 3 段改写如下:

“ 1 9 8 2 年前述员额所需费用为 \$ 1, 0 1 2, 6 0 0。1983 年为 \$ 2, 6 0 3, 0 0 0, 其中有 \$ 1, 0 8 5, 0 0 0 用来支付 1 9 8 2 年拟设的新员额。 这是按照专业人员更替率为 95%, 一般事务人员为 100% 所计算的, 因为从每年一开始就应提供这些服务。 ”

3. 第 4 3 段第 4 行的数额应为 “ \$ 1, 6 6 7, 9 0 0 ”。

4. 附随第 4 3 段之后的所需经费一览表改订如下:

所需经费一览表

	<u>1982</u>	<u>1983</u>	<u>共计</u>
	\$	\$	\$
<u>纽约</u>			
(A) 大会附属机关:			
第29A款			
(薪金和共同人事费, 第			
13段)	1,012,600	1,085,000	2,097,600
(临时助理人员, 第15段)	(423,400)	(453,000)	(876,400)
(用品, 第16段)	<u>17,000</u>	<u>18,200</u>	<u>35,200</u>
第29A款 小计	<u>606,200</u>	<u>650,200</u>	<u>1,256,400</u>
第28D款			
(共同事务费, 第18款)	216,600	153,900	370,500
第28C款			
(征聘, 第19段)	56,400	-	56,400
第28J款			
(考试, 第19段)	5,500	-	5,500
第32款			
(改造, 第17段)	<u>320,000</u>	<u>-</u>	<u>320,000</u>
(A)共计	<u>1,204,700</u>	<u>804,100</u>	<u>2,008,800</u>
(B) 安全理事会和经济及社会			
理事会:			
第29A款			
(薪金和共同人事费, 第			
13段)	-	1,494,100	1,494,100
(临时助理人员, 第14			
段)	-	485,200	485,200

	1982	1983	共计
	\$	\$	\$
(临时助理人员, 第15段)	-	(477,200)	(477,200)
(用品, 第16段)	-	20,000	20,000
第29A款 小计	-	1,522,100	1,522,100
第29D款 (薪金和共同人事费, 第13段)	-	23,900	23,900
第28D款 (共同事务费, 第18段)	-	331,100	331,100
第32款 (改造, 第17段)	510,000	-	510,000
(B) 共计	510,000	1,877,100	2,387,100
纽约共计	1,714,700	2,681,200	4,395,900

日内瓦

(A) 大会附属机关:

第29B款 (薪金和共同人事费, 第25段)	697,000	728,200	1,425,200
(用品, 第26段)	8,000	8,400	16,400
第29B款 小计	705,000	736,600	1,441,600
第28I款 (共同事务费, 第27段)	58,300	58,000	113,300
(A) 共计	760,300	794,600	1,554,900

	<u>1982</u> \$	<u>1983</u> \$	<u>共计</u> \$
(B) 经济及社会理事会			
第29 B款			
(新金和共同人事费, 第25段)	-	957,200	957,200
(用品和设备, 第26段)	-	<u>70,000</u>	<u>70,000</u>
第29 B款 小计	-	<u>1,027,200</u>	<u>1,027,200</u>
第28 I款			
(共同事务费, 第27段)	-	<u>78,200</u>	<u>78,200</u>
(B) 共计	-	<u>1,105,400</u>	<u>1,105,400</u>
日内瓦共计	<u>760,300</u>	<u>1,900,000</u>	<u>2,660,300</u>

维也纳

(A) 大会附属机关:

第17款			
(新金和共同人事费, 第31 段)	338,800	358,000	696,800
(临时助理人员, 第32段)	131,700	139,900	271,600
(复制, 第33段)	<u>22,100</u>	<u>23,300</u>	<u>45,400</u>
第17款 小计	<u>492,600</u>	<u>521,200</u>	<u>1,013,800</u>
第29 C款			
(临时助理人员, 第32段)	433,100	459,100	892,200
(复制, 第33段)	<u>19,300</u>	<u>20,200</u>	<u>39,500</u>
第29 C款 小计	<u>452,400</u>	<u>479,300</u>	<u>931,700</u>
(A) 共计	<u>945,000</u>	<u>1,000,500</u>	<u>1,945,500</u>

	<u>1982</u>	<u>1983</u>	<u>共计</u>
	\$	\$	\$
(B) 经济及社会理事会			
第29 C款			
(临时助理人员, 第32段)	-	498,400	498,400
(复制, 第33段)	-	<u>19,800</u>	<u>19,800</u>
第29 C款小计和(B)共计	-	<u>518,200</u>	<u>518,200</u>
维也纳 共计	<u>945,000</u>	<u>1,518,700</u>	<u>2,463,700</u>

所需经费一览表(续前)

	<u>1982</u>	<u>1983</u>	<u>Total</u>
	\$	\$	\$
<u>内罗毕</u>			
(A) 大会附属机关:			
第18款			
(薪金和共同人事费,第37段)	79,200	86,800	166,000
(临时助理人员,第38段)	159,400	167,400	326,800
(设备,第39段)	6,200	-	6,200
	<u>244,800</u>	<u>254,200</u>	<u>499,000</u>
第18款小计			
(B) 经济及社会理事会:			
第29B款			
(临时助理人员,第38段)	-	178,200	178,200
	<u>244,800</u>	<u>432,400</u>	<u>677,200</u>
内罗毕共计			
<u>共计</u>			
大会附属机关	3,154,800	2,853,400	6,008,200
安全理事会和经济及社会理事会	510,000	3,678,900	4,188,900
或按各款分列如下:			
第17款 工发组织	492,600	521,200	1,013,800
第18款 环境规划署	244,800	254,200	499,000
第28C款 人事厅	56,400	-	56,400
第28D款 总务厅	216,600	485,000	701,600
第28I款 日内瓦总务司	55,300	136,200	191,500
第28J款 工作人员训练活动	5,500	-	5,500
第29A款 总部会议事务部	606,200	2,172,300	2,778,500
第29B款 日内瓦会议事务处	705,000	1,942,000	2,647,000
第29C款 维也纳会议事务处	452,400	997,500	1,449,900
第29D款 总部图书馆事务	-	23,900	23,900
第32款 建筑	830,000	-	830,000
第31款 工作人员薪金税	591,500	1,076,400	1,667,900
收入第1款 工作人员薪金税收入	(591,500)	(1,076,400)	(1,667,900)
	<u>3,661,800</u>	<u>6,532,300</u>	<u>10,197,100</u>
总 计	=====	=====	=====